

## El Reinado de Jesucristo, la mas grande contradicción de los hombres

La profecía del santo anciano Simeón sobre la futura obra de Jesucristo en la tierra a través de los siglos, ha tenido la más patente confirmación. En efecto; al presentarle la Virgen María al Niño Jesús y al recibirlo el Profeta en sus brazos le dijo: "Y he aquí que será Este el signo de contradicción".

Han pasado ya veinte siglos; y desde entonces hasta nosotros las líneas divisorias más irreductibles de la humanidad en todas sus manifestaciones, las constituyen aun y seguirán constituyéndolas las creencias y las opiniones, los amores y los odios que se refieren a la divina persona de Jesucristo y a su obra la Santa Iglesia Católica.

La órbita de la vida humana así de los individuos como de la sociedad gira toda en rededor del trono de Jesucristo.

Aun los que no conocen su santo Evangelio verán al fin de sus días y al fin de los tiempos su vida juzgada por este Rey Soberano de toda la humanidad y de toda la

creación y solo podrán salvarse los que de una manera explícita o a lo menos implícita hayan formado parte de su reinado.

No cabe pues la neutralidad ante Jesús y ante su Iglesia.

Como un hijo, quiera o no quiera reconocerlo deberá todo su ser a Dios que lo creó y su eterno destino a Dios Encarnado a Jesucristo que la redimió.

La fiesta de Cristo Rey que celebrará mañana todo el orbe católico no es pues otra cosa que la recopilación y nueva promulgación de unas verdades eternas que no solamente la Religión sino que también la sana filosofía natural ha proclamado siempre y que tan sólo la ofuscación de las pasiones humanas ha podido hacer que fuera odiada y perseguida como contraria a los intereses y a la felicidad de la humanidad doliente.

De colaboración

## Definiendo posiciones

Afanosos se los ve a los que con más decisión se aprestan a intervenir en la próxima contienda electoral, en forma un cartel de aspiraciones mínimas que, sin confundirlos y quedando cada cual en el lugar que le corresponde pasadas las elecciones, los una para entrar en lúcha de coalición.

Buena es la idea y buena es también la intevención; pero si yo fuese llamado para hacer esa unión sagrada, no la haría buscando semejanzas y puntos de contacto, sino por exclusión.

Entiendo que de esa unión sagrada deben formar parte todos los catalanes; menos los que desean que la Religión Católica sea perseguida y desterrada; menos los que aborrecen la gloriosa tradición española que nos ha legado tantas páginas de gloria; menos los que reniegan de nuestro pasado como si los españoles fuésemos descendientes de un pueblo de piratas; menos los que quieren convertir nuestro solar patrio en campo de experimentación de utópicas teorías que encienden la lucha fratricida y dejan en pos esclavitud y ruina; menos los que quieren deshacer nuestro sencillo y honrado hogar cristiano convirtiéndolo en simple convivencia con fines materiales y egoístas; menos los que quieren llegar a ser Poder para pisotearlo todo y aventarlo todo y formar una sociedad-capricho sin más derecho que la voluntad del amo, sin más libertad que la del esclavo y sin más aspiraciones que aguardar el turno para aprovecharse de las ventajas de ser el tirano y presor de los demás.

Ese podría ser el lema que nos uniera sin confundirnos y sin necesidad de puntualizar lo que haremos, porque lo que más apremia, es que no lleguen a subir los que en su programa y en sus obras llevan escrito el fatídico lema: Destrucción.

Destrucción del Catolicismo sin saber a donde dirigir las ansias y aspiraciones del alma que busca a Dios.

Destrucción del derecho de propiedad privada sin dar a la humanidad otro derecho que se hermane con el progreso y bienestar individual y colectivo.

Destrucción de la familia sin dar al hogar la estabilidad necesaria para la convivencia pacífica de los esposos y la educación de los hijos.

Destrucción de todo el orden social cuyos defectos son más fácilmente corregibles con la aplicación de los deberes y derechos de cada uno y de clase que con la manía de hacerlo todo nuevo para volver después... a las andadas.

Lema: Demoledores, a un lado, y del otro, todos los demás.

MINIMUS.

## Electoral

Segons se'ns informa, en una reunió celebrada anit per destacats elements de dreta de les comarques tarragonines, es concertá una intel·ligencia per a la próxima lluita electoral a la Generalitat.

No dubtem que la confirmació d'aquesta noticia produirà un general entusiasme.

## El cupo militar de este año

"El Diario Oficial del Ministerio de la Guerra" publica un decreto fijando en 12.134 el número de reclutas pertenecientes al reemplazo de 1932, que ha de constituir el cupo de filas, y en 3.261 los que quedarán afectos al cupo de instrucción, los cuales se distribuirán entre las diferentes Cajas de Reclutas.

## PARTICULES

LA LLANTIA ALTÍSSIMA

*Passariem per davant del Sagriment i molts camins no ens adonariem de la presència de Jesús. I posem davant del sagrari, per tal de fer memòria, un llantió cremant.*

*Déu, amb la triple presència, és en tot l'univers i les creatures massa sovint no en feien recordança.*

*I el Cor de carn del Verb fet home és com la llantia altíssima encesa davant el gran sagrari de la creació, per a indicar els homes la divinal presència.*

MIQUEL MELENDRES, pve.

## Conferencia a l'Ateneu

"El factor musulman en la cultura espanyola" és el títol de la conferencia interessantíssima que el nostre amic doctor don Guillem Guastavino, director del Museu Arqueològic, donarà el matí del diumenge dia 30, a les 11 hores.

Es aquesta, com deiem l'altre dia la primera conferència de les que tenen en cartera els joves i entusiastes membres de la F. N. A. M. Delegació de Taragona.

Tractant-se d'estudiants, hom espera que la conferència sia un èxit ben alentador.

No es a nosaltres a qui pertoca presentar a l'il·lustre orador. Com a conferenciant no es conegut a Taragona; més, hom pot assegurar de ball antuvi que de la intel·ligència, erudició i activitat llur no pot esperar-se més que un treball original i trascendental interès.

Res més per avui, sols resta dir que desitgem tan per l'orador com pels joves estudiants de la F. N. A. M., organitzadors de l'acte un èxit esclatant.

Del enemigo el consejo...

Y si el sectarismo cuando quiere imponerse, pone sus ojos y su mano en la prensa católica para amordazarla, ¿a qué speran los católicos poner en ella los suyos para sostenerla?

Nos parece que es lección sobre la trascendencia de la prensa!

## FIJATE LECTOR,

...en el revuelo que ha de producir a no tardar la amortización de una plaza en el Ayuntamiento para evitar el ascenso de un empleado calificado de derechista;

...en que el juego es demasiado burdo para que no comprendamos la intención;

...en que mientras se amortiza una plaza por razón de economía, se admiten en cambio dos temporeros, socios el uno del Centro Federal y el otro del Casino del señor Lloret;

...en que aquí se procede con rectitud meridiana;

...en el "seny" de la editorial de ayer del "Diari de Tarragona";

...en que para darse pisto hay que comer, dormir y pasear con el yo-yo;

...en que en Barcelona no se han unido las derechas;

## Manifiesto electoral de la Lliga

La junta directiva de la Lliga regionalista se reunió ayer, bajo la presidencia del señor Ventosa y Calvell.

Después de leerse el despacho ordinario, y de admitirse varias propuestas de nuevos socios, se dió lectura al manifiesto redactado por la comisión de Acción política, que fué aprobado por unanimidad.

Se acordó consignar la protesta por el hecho de haberse publicado el decreto de convocatoria de las elecciones sin que los partidos políticos, excepción del gobernante ahora, conozcan aun el número de candidatos que podrá votar cada elector, normas complementarias sobre la elección etc.

La Junta reiteró el acuerdo de confiar a la comisión de Acción política la designación de candidatos para las próximas elecciones.

El texto del manifiesto de la Lliga Regionalista a los electores de Cataluña dice así:

### DECLARACIONES PREVIAS

#### El momento actual

"Convocadas las elecciones para el primer Parlamento de Cataluña, nuestro pueblo tiene derecho a pedir a todas las fuerzas políticas que aspiren a tener su representación, que determinen de una manera precisa y concreta su posición delante los problemas que plantea la implantación del Estatuto.

El momento es demasiado solemne y la obra a realizar demasiado trascendental para que sea posible solicitar los sufragios del pueblo catalán bajo la base de vaguedades o de confusionismos. Consciente de este deber de patriotismo y de ciudadanía, la Lliga Regionalista, ratificando en muchos puntos manifestaciones ya hechas, se dirige al pueblo de Cataluña exponiendo las afirmaciones fundamentales que constituyen su programa electoral.

#### La labor de siempre

El hecho de la instauración de un régimen de autonomía no ha de significar que se abandone ni se debilita la tarea primordial de intensificación y de depuración de la personalidad de Cataluña. Y en esta labor esencial es preciso que tanto como la Generalidad y los organismos oficiales de Cataluña continúe colaborando la acción privada porque en el gobierno de Cataluña tiene que asociarse todo el pueblo.

#### PROCEDIMIENTO ELECTORAL

La Lliga Regionalista tiene que consignar su protesta por el hecho de que las primeras elecciones del Parlamento de Cataluña estén viciadas por la utilización de un censo defectuoso, por la exclusión del voto femenino y por la aplicación de un sistema elec-

toral que no tiene, ni ha tenido nunca ejemplo semejante en ningún país democrático y que hará imposible que el primer Parlamento catalán sea la expresión diversa y ponderada de los diferentes matices de la opinión catalana. No existe razón ninguna ni apariencia de razón que pueda justificarlo, y el partido que ha gobernado de manera exclusiva la Generalidad y que ostenta casi íntegramente la representación parlamentaria de Cataluña en las Cortes Constituyentes, ha contraído ante nuestro pueblo, en esta hora histórica, una grave responsabilidad al sacrificar a las que ha creado sus conveniencias de partido, el supremo interés catalán de que estas elecciones se celebren con el respeto religioso, con la emoción patriótica, con la máxima autoridad que exigía su trascendencia excepcional.

Protesta, igualmente, de que aquellos que hoy gobiernan la Generalidad, el mandato de los cuales acabará dentro de pocas semanas, hagan, en nombre de la Generalidad y con finalidades puramente electorales, promesas que aquella no podrá cumplir, con peligro de que decepciones amargas debiliten el prestigio de las instituciones catalanas en el instante mismo de iniciarse la implantación de la Autonomía.

#### La "Lliga" y el régimen

En la exposición de nuestro programa, tendremos que limitarnos a los problemas de Cataluña, la resolución de los cuales ha sido atribuida por el Estado a los organismos de nuestro propio Gobierno. Queremos, no obstante para evitar todo equívoco y a pesar de que se trate de problemas que se hallan fuera del círculo del parlamento y del Gobierno de la Generalidad, proclamar una vez más nuestra franca aceptación del régimen republicano instaurado en España por voluntad popular.

No podía hacer otra cosa la "Lliga" si quería permanecer fiel a los principios que en todo tiempo, ha proclamado. Tiene, además, el convencimiento de que sólo así podrá trabajar con eficacia en favor de los ideales y de los intereses legítimos que la "Lliga" ha defendido siempre.

La incorporación sin reservas al régimen republicano, no significa, empero, que la "Lliga" se esté de acuerdo con algunos preceptos incrustados en la Constitución, con algunas leyes aprobadas por las Constituyentes y con el criterio con que son aplicadas unas y otras: antes al contrario es propósito de la "Lliga" trabajar, dentro de la legalidad y dentro del régimen para lograr que desaparezcan de la Constitución y de las Leyes de la República todos aquellos preceptos que hieren los sentimientos religiosos de muchos millones de españoles, o niegan la libertad de enseñanza, y los ataques y las enseñanzas a la familia a la propiedad, al derecho, bases fundamentales de la civilización cristiana propia de los países donde el individuo goza de un grado más elevado de cultura y de bien estar.

#### PROGRAMA ELECTORAL

Y hechas las manifestaciones previas, las afirmaciones que ante las elecciones convocadas la "Lliga" considera fundamentales son las siguientes.

#### Constitución totalitaria

PRIMERA. — En el momento actual de reconocimiento de la personalidad de nuestro pueblo; es preciso afirmar el espíritu de solidaridad entre

los catalanes para asegurar que nuestra Constitución interna no estará inspirada en un criterio partidista, sino que con la colaboración tolerante y patriótica de todos, obtendrá un carácter de totalidad y permanencia. Sólo así, nuestra Constitución, con la flexibilidad necesaria para adaptarse a los movimientos de la opinión pública, podrá ser la base sólida y estable de la vida colectiva de Cataluña. En este sentido, hemos de oponer a las predicaciones encaminadas a fomentar el odio y la lucha de clases y de ideas, los principios de colaboración social, de paz religiosa y de mutuo respeto.

#### Parlamento breve

SEGUNDA. — Sea el que sea el resultado de estas elecciones, el primer Parlamento de la Generalidad tendrá que ser disuelto enseguida que resulten aprobadas la Constitución interna de Cataluña, la Ley de régimen local y la Ley electoral, a fin de constituir, lo más pronto posible y con censo depurado, sufragio femenino y régimen de representación proporcional un nuevo Parlamento que sea la expresión justa y ponderada de la opinión catalana.

#### Régimen jurídico y administración de justicia

TERCERA. — Tanto la Constitución de Cataluña y sus Leyes complementarias, como la Generalidad en su actuación deberán afirmar la continuidad histórica en la evolución de nuestro pueblo, respetando su tradición, y manteniendo y adaptando a las circunstancias presentes su régimen jurídico basado en los grandes principios de libertad civil y de robusta constitución familiar.

La Administración de justicia tendrá que organizarse a base mantenerla separada del poder ejecutivo y libre de toda influencia o coacción partidista.

#### Política social

CUARTA. — En la aplicación de las Leyes sociales que apruebe el Parlamento español la Generalidad habrá de inspirarse en un criterio de amplitud, de generosidad y de justicia a fin de suprimir o de atenuar hasta donde sea posible, todo pretexto a las luchas sociales que al debilitar la economía catalana, afectan por igual a obreros y patronos. Habrá de tener en cuenta pero, que Cataluña forma parte de una unidad económica y adecuada más extensa y por consiguiente tendrá que evitar que se produzcan en relación con otras regiones españolas, desigualdades que determinarían el abandono del campo, el traslado de las industrias, la miseria y emigración de obreros y la ruina del comercio.

La Generalidad tendrá que estimular y proteger las instituciones de previsión y de asistencia social, a fin de que en la Cataluña renaciente la solidaridad entre los catalanes asegure a todos el mínimum de bienestar que debe gozar todo ser humano y que será más alto cuanto mayor sea la prosperidad de la economía catalana.

#### Problema agrario

QUINTO. — Ante el problema planteado en ciertas regiones agrícolas de Cataluña, envenenado por campaña demagógica en las cuales todo ha sido tenido en cuenta, excepción hecha del interés de la agricultura catalana, la Lliga Regionalista afirma la necesidad de buscar en cada caso concreto, en cada comarca, en cada cultivo en que fundamento de justicia, soluciones encaminadas a establecer un régimen de quietud, de paz y de concordia. Tiene que hacer constar, no obstante, de una manera categórica y sin eufemismos de ninguna clase, su condenación de todo acto y de todo intento, encaminados a subvertir el orden jurídico, sobreponiendo la coacción y la violencia al respeto debido a los contratos, a las leyes y a las resoluciones de los tribunales.

#### Cultura y enseñanza

SEXTA. — Ha sido siempre criterio de la Lliga, demostrado en sus actuaciones, prestar una actuación especial a los problemas de la enseñanza, y de la cultura, en los cuales está vinculada la conservación y el per-

feccionamiento de las esencias espirituales de nuestro pueblo y la garantía de toda fructificación futura.

En este sentido es necesario intensificar el prestigio logrado por nuestras instituciones de investigación superior, como el "Instituto d'Estudis catalans", conseguir la gran Universidad moderna y autónoma a que Cataluña aspira; desarrollar la enseñanza técnica (industrial, agrícola, comercial y artística), en la cual existe un campo extenso de actividades, y un estímulo para el fomento de la riqueza general y para el mejoramiento de nuestros obreros.

En el mismo orden de ideas hay que resolver el problema previo de la preparación del profesorado y la creación de instituciones pedagógicas modélicas que son la base indispensable para la organización adecuada de la escuela primaria y secundaria. Y es preciso también realizar todo un programa para la cultura de las masas mediante el fomento de la edición catalana, las Bibliotecas populares, los centros de lectura, el cinematógrafo educativo y la radio.

Mientras subsista en su redacción actual el artículo séptimo del Estatuto, habrá de gestionarse del Estado que, en forma de delegación y con todas las garantías necesarias para quitar toda justificación a los recelos más extremados y sutiles, pueda la Generalidad ejercer dentro del territorio de Cataluña las funciones que en lo que se refiere a la enseñanza tiene reservadas al poder central, a fin de evitar inútiles duplicidades de servicio, las cuales a más de ser ruinosas mentirían y acentuarían rivalidades que a todos interesa extirpar para siempre.

#### Orden público

SEPTIMA. — En principio esencial de toda sociedad organizada el mantenimiento del orden público. La Generalidad, en el ejercicio de las facultades que sobre este punto le atribuye el Estatuto, tiene el deber de garantizar con plena eficacia, la disciplina social, la seguridad y la libertad de los ciudadanos y el respeto a la autoridad, con más motivo por que de ahora en adelante esta autoridad será emanación propia de nuestro pueblo.

#### Política económica

OCTAVA. — En el orden económico, la Generalidad, en ejercicio de las facultades propias y delegadas que le corresponden, tendrá que procurar el desarrollo armónico de todas las manifestaciones de la riqueza de Cataluña. Necesitará émpero, tener bien presente que son base indispensable de toda sana política económica el respeto a la iniciativa privada, que ha sido y ha de ser el motor esencial de nuestra prosperidad; la libertad, que quiere decir responsabilidad, de los directores de empresas, y la afirmación de los principios de respeto a los contratos y de mantenimiento de la propiedad privada, que no excluye por otro lado, el establecimiento de aquellas limitaciones indispensables para asegurar el cumplimiento de su función social.

#### Política financiera

NOVENA. — La organización de la Hacienda de la Generalidad tendrá que hacerse con un criterio de prudencia y de absoluta austeridad que borre el triste ejemplo que han dado algunas administraciones públicas catalanas, la situación precaria de las cuales tiene que estar presente siempre en todos a fin de evitar el peligro de seguir su ejemplo funesto.

La Generalidad deberá hacer un uso moderadísimo del crédito y habrá de abstenerse de imponer a los catalanes cargas tributarias proporcionalmente superiores a las que pesan sobre los otros españoles mientras no pueda facilitar compensaciones adecuadas. Este resultado sólo puede obtenerse poseyendo la energía necesaria para acompañar el ritmo de las mejoras que todos deseamos a las posibilidades de la hacienda y al desarrollo de la economía catalana, estableciendo los servicios de la Generalidad sobre la base de una extrema severidad en los gastos y de una gran eficacia y competencia en la organización, suprimiendo de una

manera inexorable toda complicación costosa y toda burocracia excesiva y paratitaria, y evitando a ultranza que pueda decirse con razón que en los presupuestos de la Generalidad se halle la lista civil de los partidos que la rijan.

#### Estructuración administrativa

DECIMA. — En la estructuración administrativa de Cataluña tendrá que asegurarse que Barcelona cumplirá la misión que le pertenece como "a Cap i Casal" de nuestra tierra, impulsando el desarrollo económico y cultural de las comarcas catalanas; y con este fin se tendrá que evitar todo agravio a intereses locales respetables y toda acusación justificada de centralismo, para lograr que todas las tierras catalanas se hallen cada día más íntimamente unidas con lazos indestructibles de interés y afecto.

#### Respeto a los catalanes

UNDECIMA. — Ha de ser firme propósito de los organismos rectores de Cataluña que todos los que, según el Estatuto tienen la condición de catalanes, todos los que, no habiendo nacido en nuestra tierra, en ella vivan, trabajen y la aman, se sientan solidarizados con un régimen que les asegure la paz, la prosperidad y el afecto cordial de los catalanes. Para que sea una realidad este propósito, ha de procederse en la organización del régimen autonómico en la continuación de la tradición histórica de nuestro pueblo, en la implantación en toda la vida civil, jurídica y administrativa de Cataluña de la dignidad recobrada de nuestra lengua, con toda la firmeza en la orientación, pero con la mayor suavidad y corrección en los procedimientos.

#### Intervención de la política española

DUDECIMA. — Después de implantado el Estatuto, Cataluña, sin perjuicio de organizar su vida interna hasta llegar a la plena expansión de su personalidad, tendrá que seguir manteniendo una constante atención en todos los problemas generales, demostrando que siente aún con más fuerza que antes la preocupación de la suerte general de España y demostrando así que el Estatuto, en vez de aflojarnos, ha venido a estrechar los lazos que la unen con todas las otras tierras españolas.

#### Concordia ciudadana

Estas son las normas que la Lliga Regionalista entiende que han de inspirar la implantación del Estatuto y la organización del régimen autonómico de Cataluña. Al servicio de estas afirmaciones pone su organización y su fuerza.

Para evitar que un recelo o el recuerdo de luchas antiguas aparte a nadie de responder a su llamamiento, la Lliga Regionalista, al elaborar la candidatura de concordia ciudadana que prestará a los electores de Cataluña, prescinde de todo exclusivismo partidista, incluyendo en ella nombres prestigiosos que ni están incorporados a su organización ni sometidos a su disciplina. Para hacerla triunfar, la Lliga Regionalista solicita la cooperación y ayuda de todos, hasta de aquellos que, separados de nosotros en otros aspectos, estiman que nuestro programa electoral constituye la orientación adecuada para asegurar con la implantación del Estatuto, la libertad, la paz y la prosperidad de Cataluña y la grandeza de España. — Por la Lliga Regionalista, RAMON DE ABADAL, Presidente."

## ¿CALLOS?

Usando sólo tres días el patentado

UNGUENTO MAGICO desaparecen totalmente callos y durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes

Hay muchas imitaciones

ineficaces

En todas partes, 1'60 pesetas.

Por correo, 2 pesetas.

FARMACIA PUERTO, Plaza San Ildefonso, 5. - MADRID

# Teatre Metropol

Grandios Programa de Cine  
pel Diumenge, dia 30 d'Octubre de 1932  
a les cinc de la tarda

RICHARD BARTHELMESS i BETTY COMPSON en la gran comèdia dramàtica en vuit parts

## Presó Redemptora

El drama de l'Oest, per TOM TYLER, CHISPITA i VIVALES

## El pirata del desert

La còmica de gran riure

## Genit i Figura

Hores de guixeta: Avui, de 7 a 9 de la tarda; i d'11 a 1 del migdia el dia de la funció.

PREUS I NOTES DE COSTUM.

## Café Metropol

Desde hoy, encontrará todos los días los mariscos frescos, por recibirlos diariamente.

APERITIVOS Y VERMOUTHS DE TODAS CLASES

### Mariscos i Entremeses

Ostras	Patatas fritas
Almejas	Boquerones en vinagre
Camarones	Boquerones en aceite
Gambas	Aceitunas rellenas
Percebes	FIAMBRE PARA SANDWICH
Caracolillos	Filete
Mejillones	Jamón
Navajas con salsa picante	Salchichón
Almejas con salsa picante	Butifarra catalana
Ensalada rusa	Sobresada
Escalaixada de bacallà	Ternera
Banderillas	

Teléfono 164



ZUMO DE UVA  
SIN FERMENTAR  
MOSTELLE

Eminentes médicos lo recomiendan para los niños. Los hace crecer fuertes y sanos. Alimenta más que la leche, asimilándose más fácilmente. Regulariza la digestión y fortalece todo el organismo. MOSTELLE también es indicado para las señoras porque evita y cura los desórdenes digestivos. Venta en Droguerías, Farmacias y Ultramarinos.

RAFAEL ESCOFET - TARRAGONA

## TALLER d'ENCUADERNACIONES

Libres ratllats

Mostruaris - Relleus

Treballs de luxe

Marcel·lí Ollé Carreras

Comte de Rius, 3

TARRAGONA

## PASTILLAS VICHY-ÉTAT

a base de SAL VICHY-ÉTAT, curan los desórdenes digestivos, dolores de estómago, aftas y placas de los fumadores, aceptizan el aliento, calman la tos.

# VIDA RELIGIOSA

## SANT DEL DIA

Sant NARCIS, bisbe i màrtir, iSta. EUSEBIA, verge i màrtir.

### Sant Narcís, Bisbe i Màrtirs

Els bisbats de Girona i Solsona, avui celebren la festa d'aquest Sant, bisbe de la primera d'aquestes diòcesis, anomenat, per son nom, "Flor del paradís". S'ignoren son origen i els detalls de la vida. Es refereix que, essent bisbe, estigué algun temps, per la persecució de Dioclecià, a la ciutat d'Augusta, l'actual Ausburg, on amb la predicació i l'esclat de la seva santedat abrandà la fe de fàls de molts la signaren amb el martiri. Fou cèlebre la conversió de Santa Afra i sa mare i altres companyes, que eren dones de mala vida que li donaren estatge, i, edificades de la seva santedat, passaren a adorar el Crist, fins a ésser introduïdes per ell entre els màrtirs. Essent novament a Girona, treballant per l'extensió del regne del Crist, un dia, celebrant la santa Missa, fou ferit greument en l'espatlla, gola i cama, i passà a rebre la corona gloriosa. El seu cos es manté incorrupte. La ciutat i diòcesi de Girona tenen el Sant per principal Patró, i d'ell han rebut visibles i assenyalats beneficis.

(Del Missal Romà de "Foment de Pietat".)

\*\*\*

Missa per a demà

Dominica XXIV després de Pentecostès

Feste de NOSTRE SENYOR JESUCRIST REI

Doble de 1.ª classe. -- Ornaments blancs.

\*\*\*

QUARANTA HORES

Se celebren en l'església del Pio Hospital.

Hores d'exposició: Matí, de vuit a onze i de tres quarts de quatre, a dos de vuit, a la tarda.

El dia 30, començaran a la parroquial de la Sma. Trinitat.

\*\*\*

CULTES PER AVUI

**CATEDRAL.—TRIDUU A CRIST REI.** — Tarda, a dos quarts de set, exposició de S. D. M., rosari, trisagi cantat per el poble, sermó per el Rd. P. Traveria i reserva amb assistència de la Residència Choral.

**Capella de la Mare de Déu del Claustre (Catedral).** — A les set, missa, felicitació Sabatina i rosari. A les vuit, començaran torns de Vetlla d'honor a la Verge Santíssima.

Tarda, a les cinc, Rosari solemne, felicitació Sabatina i cant de la Salve.

**SANT FRANCES.** — A les vuit, missa i visita espiritual a la Mare de Déu le Montserrat.

Tarda, a les sis, exposició, rosari, exercici del mes, benedicció i reserva.

**SANT JOAN.** — A les vuit, missa i visita a l'Immaculat Cor de Maria i novena a S. Rafael.

**SAGRAT COR.** — Tarda, a dos quarts de set, rosari i felicitació Sabatina.

**SANT MIQUEL.** — Tarda, a dos quarts de set, rosari, visita a la Mare de Déu de Lourdes, "Salve gregoriana" i besamans.

**CARME.** — A dos quarts de set, missa sabatina cantada per la Rd. Comunitat.

Tarda, a les sis, exposició, rosari, exercici del mes a Sta. Teresa i reserva.

CONGREGACIO MARIANA

Esh recorda novament que demà, diumenge, queda suspès l'acte de congregació a Sant Francesc, considerant-se com acte oficial, la comunió general de la Catedral, a les vuit del matí.

També es recorda que el torn de vetlla assenyalat per la Congregació, és de les dotze a les dotze i mitja.

VENERABLE CONGREGACIO DE LA PURISSIMA SANG DE N. S. J.

Es fa avinent als senyors congregants, que el torn de vetlla al Santíssim a la Catedral, demà, diumenge, festa de Crist Rei, és a dos quarts de tres de la tarda, fins a les tres. Es prega l'assistència amb l'insignia.

\*\*\*

CULTES PER A DEMÀ

**CATEDRAL.** -- Festa de Crist-Rei. A les vuit, missa de comunió general, amb fervorins pel P. Traveria. A dos quarts de deu, s'entra a chor; després de "Tyrcia", missa conventual cantada pel poble, després exposició de S. D. M., quedant exposat fins després de la funció de la tarda, fent vetlla a Jesús Sagramentat además dels torns de canonges i beneficiats, les associacions religioses.

Tarda, a les sis, rosari, trisagi cantat pel poble, sermó que predicarà el Rnd. P. Traveria, processó

# BANCO DE VIZCAYA

Capital: Ptas. 100.000.000' -  
Reservas: " 50.000.000' -

190 SUCURSALES  
Y AGENCIAS

La sucursal en TARRAGONA  
(Méndez Núñez, 12)

REALIZA TODA CLASE DE OPERACIONES BANCARIAS

CAJA DE AHORROS

Libretas de ahorro y especiales de imposición a plazo, abonando intereses a razón de:

3 1/2, 4 y 4 1/2 por ciento anual  
según plazo y condiciones

SERVICIO DE HUCHAS PARA EL PEQUEÑO AHORRO

per l'interior de la Catedral, durant la qual es cantaran les lletanies al Sagrat Cor de Jesús i Tedeum, acte de consagració, benedicció i reserva.

## MUNDO CATOLICO

EL MUNDO CATOLICO ANTE LA CELEBRACION DEL PROXIMO DIA MISIONAL

Las conferencias del Excmo. Sr. Secretario de Propaganda Fide en las principales ciudades de Italia

ROMA. — Cada fiel, cada católico tiene que actuar como propagandista del ideal misional, Obispos y sacerdotes secundan, con el mayor celo, todas esas iniciativas, participando en esta santa batalla de ideas y de propósitos, de acción y de conquista. Este era, en síntesis, el contenido de aquel vibrante llamamiento que dirigió Mons. Salotti, pocas semanas hace, al mundo católico, en demanda de su colaboración para el "Día Misional" del próximo 23 de octubre. Mas, el infatigable Secretario de la S. C. de Propaganda Fide, ilustrando palabras con hechos y, convertido en simple propagandista misional, después del Congreso Nacional de Misiones de Padua, acaba de iniciar en Venecia el día 3 de octubre, su ciclo de conferencias públicas para la preparación del citado Día Misional. Toda la ciudad, en masa, con sus autoridades y altas representaciones civiles, militares y eclesiásticas, se ha congregado en torno del Excmo. Cardenal La Fontaine para escuchar la voz de Mons. Salotti, en el Salón Napoleónico del Palacio de los Procuradores. Ha sido un acto de extraordinaria resonancia. Otros análogos están

anunciados en las principales ciudades de Italia, a cargo también del ilustre orador y Secretario de S. S. de Propaganda Fide. ¡Bello ejemplo de entusiasmo misional! — Fides.

## LO DE LOS ENCHUFES

Azaña dice que los ministros y diputadas cobran poco

Madrid, 27. — Cuando el jefe del Gobierno llegó esta tarde al Congreso, varios periodistas estaban conversando en uno de los pasillos con el diputado socialista señor Ruiz del Toro. Leían una nota publicada por "El Pueblo de Valencia", sobre una relación leída por el señor Carrera en el reciente Congreso del partido radical, en la que se señalaban las cantidades que cada minoría percibe por todos conceptos, dietas de diputados, cargos oficiales, etc.

—¿Qué leen ustedes con tanta atención? — preguntó el señor Azaña.

—Este estado de cifras en el que encontramos algunos errores importantes — contestó el señor Ruiz del Toro. — Las minorías gubernamentales no cobran estas crecidas cifras ni los radicales unas tan exiguas como aquí se dice.

—No sé — replicó el señor Azaña — cómo calificar estas cosas; dejémoslo como una estupidez. Yo estoy decidido a que termine esta campaña y estos comentarios desprovistos de fundamento y que con mala intención se hacen respecto de lo que se ha dado en llamar enchufes. Es intolerable y estoy dispuesto a presentar un proyecto de ley a las Cortes, o a unir mi firma a una proposición de ley, que presenten un buen número de diputados, pidiendo que los cargos de diputados, ministros, subsecretarios, directores generales, etc., sean totalmente gratuitos. Si la minoría radical es la que ha sacado de nuevo este asunto, creo que estarán impuestos de los sueldos que disfrutaban y pedirán la supresión de la remuneración de todos los cargos.

España, es una nación donde menos se cobra en el mundo. Yo, como presidente del Consejo de ministros, cobro 18.000 pesetas mensuales. ¡Vaya una cantidad! Lo que pasa es que los que critican ahora no conocían las Cortes. En el año 1820 los diputados cobraban 1.000 pesetas mensuales, lo que supondría ahora unas 4 o 5.000 pesetas. Un ministro de Carlos IV tenía un sueldo de 4.000 duros oro, lo que quiere decir que en estos tiempos habría que cuadruplicar cuando menos aquella cantidad. Se extrañan que ahora, cobren los altos funcionarios, con gran responsabilidad menos que en cualquier país de mínima potencialidad económica. Es probablemente España el país donde menos se paga a los funcionarios. Aquí se cobra muy poco en todos los oficios, lo mismo los ba-

rrereros que los ministros. Por eso no hay que hacer caso de esto que no tiene importancia.

—¿Qué ¿no me dan ustedes noticias? — preguntó luego el señor Azaña a los periodistas.

—Esperábamos — contestó un informador — que usted nos diera una ampliación de lo tratado en el Consejo de esta mañana. Que nos explicara usted estas cosas vagas y de carácter general a que usted se refirió a la salida de Jalisco.

—Nada, no puede haber explicación del Consejo. Estas cosas vagas y de carácter general fueron sin concretar nada, cosas de distintos órdenes.

## Informació de Borsa

Barcelona 28 Octubre 1932

D. Interior 4 %	64'65
" Exterior 4 %	80,15
" Amortizable 3 %	69'50
" " 4 1/2 %	—
" " 5 % 127	—
sense impost	95,10
" Amortizable 5 % 1927	—
amb impost	82,15
Bons or 6 %	202,50
D. Ferroviari 5 %	—
Accions f. c. Nord	40'80
" f. c. Alacant	32,40
" f. c. Andalusos	14,—
" Tabacs Filipines	—
" Explosius	118,—
" Mines Rif	48,50
" Aigües Barcelona	146,—
" CHADE	—
" Tramvies ords.	—
" B. H. Colonial	41,50
" Cia. Esp. de Petrol	—
" Assucrera	44,—
" Ford	159,—
" Metre Transversal	23,50

### DIVISES

Fraes	48,—
Lliures	40,25
Dàllars	12,22
Lires	62'50
Belgues	169,80
Suïssos	235,90
Mares	2,90   2,91
Florins	4,91   1/2
Corones Xequés	36,30   1/40

(Informació facilitada pel BANC DE BISCAIA.

## LA SORDERA VENCIDA

Con la creación de nuestro "AUDIKLER" (Patentado) todos los sordos pueden recuperar el PLACER DE OIR; solo con unos minutos diarios a la hora que a usted le convenga y en su propia casa, sin dolor ni molestias de clase alguna, desterrará para siempre los molestos ZUMBIDOS, la DEBILIDAD DE OIDO y en pocos días volverá usted a oír los más imperceptibles sonidos.

### Lo Oigo Todo

Para satisfacción de Vds. les mando estas líneas para testimoniarles mi más sincero agradecimiento.

A los pocos días de seguir su método lo oigo todo habiendo desaparecido en absoluto los molestos zumbidos y a cuantos he recomendado su maravilloso AUDIKLER están como yo, encantados de sus sorprendentes efectos.

E. DEGOLLADA.

Urgel, 112. — BARCELONA.

NOTA: Especialidad en micrófonos, conchas y tod aclase de acústicas.

VISITA EN TARRAGONA

Nuestro Agente en PROTESIS AURICULAR recibirá GRATIS en: TARRAGONA el LUNES 31 Octubre en el Hotel Europa, de 9 mañana a 7 tarde.

CASA CENTRAL "AUDIKLER":

Pelayo, 62, pral 2.ª (Esquina Ramblas) -- BARCELONA

## Farmacia Digos

ANÁLISIS-ESPECIFICOS

nacionales y extranjeros

Aguas minerales - Sueros - Vacunas

Injectables - Ortopedia

Mayor 46 - Teléfono, 442

## LAS MEJORES VELAS LITÚRGICAS PARA MISA Y EXPOSICION

esrupulosamente fabricadas, ateniéndose a los preceptos que la Sagrada Congregación de Ritos dictó con fecha 14 de diciembre de 1924 y marcadas con el tanto por ciento de cera de abejas que contienen, lo cual acredita su liturgia.

Pida explicaciones y consulte precios a la

# Fábrica de Cerería y Bujías

## DE José M. Gispert

Casa fundada en 1835

DESPACHO: Plaza del Castillo, núm. 5 — REUS (Tarragona) :: FABRICA: Calle de la Mar, núms. 22, 24 y 26

Clases económicas para iluminaciones

Grandes existencias en todo el ramo

## La tranquilidad en España

SE DECLARA EN PLASENCIA LA HUELGA GENERAL

CORTAN LOS SERVICIOS DE LUZ Y AGUA, PERO SON RESTABLECIDOS POR LA INTERVENCION GUBERNATIVA.

Plasencia, 26. — Ayer estalló la huelga general anunciada con motivo de la crisis de trabajo. Se cortaron los servicios de luz y agua, que al poco rato fueron restablecidos por orden gubernativa.

En la mañana de hoy, y citados por el gobernador de la provincia, salieron para Cáceres las comisiones de propietarios y de obreros, pero los automóviles en que viajaban fueron detenidos y sus ocupantes obligados a retroceder a Plasencia.

Esta tarde ha llegado el gobernador para ver de buscar una solución al conflicto, para lo cual se ha reunido en el Ayuntamiento con las distintas comisiones y en la plaza quedó una multitud en espera de la entrevista.

Presentada por la primera autoridad una fórmula provisional del conflicto, fué aceptada por los propietarios e industriales, pero la representación obrera no cedió en sus puntos de vista, entre ellos, en que el jornal sea de 5'25. Esta acti-

tud intransigente de los obreros obligó al gobernador a marchar a la capital ante la imposibilidad de encontrar una fórmula.

Un representante de la Casa del Pueblo ha afirmado que no pueden transigir con una solución corta, porque la huelga la estaban preparando hace dos meses y, además, ahora contaban con la adhesión de las organizaciones de los pueblos del partido, y, por lo tanto, no pueden aceptar fórmula alguna que no sea definitiva.

El alcalde dirigió la palabra a los congregados en la plaza, desde el balcón del Municipio. Aconsejó que los manifestantes se disolvieran pacíficamente, y protestó de la presencia de la guardia civil. Dijo que lo que se quiere es pan y no balas. La huelga seguirá mañana y se hará extensiva a otros pueblos.

La situación es grave, pues la población está escasa de pan y carne, y los ánimos están bastante excitados.

## LA FIESTA DEL PROXIMO MARTES

### Patronato provincial para la protección de los animales y las Plantas

Anteanoche se reunió este Patronato para ultimar los detalles de la cercana "Fiesta del Carretero".

Asistieron la señorita Teresa Butifil, don Antonio Almirall, don Manuel Martínez, don Amiceto Puigdollers, don Manuel de Peñarubia, don Bartolomé Darder, don Pedro Galbis y don José Martí.

Se ratificó la cantidad que ha de entregarse a cada carretero, y además, se le obsequiará con macetas con geranios floridos.

Procurar embellecer con plantas y flores el modesto hogar de un obrero, cuyas fatigas no hemos de ponderar, creemos es obra meritoria, y avivar y despertar en su corazón, sentimientos delicados.

Dadas las simpatías que ha despertado fiesta tan interesante, no dudamos se verá favorecida por distinguida y numerosa concurrencia.

## DEPORTIVAS

### Atletisme

EL MATX ATLETIC "JUNIOR" - "GIMNASTIC", ES PRESENTA FORÇA INTERESSANT

Per a demà matí s'ha vingut anunciant en aquestes columnes, un matx d'atletisme a càrrec dels cercles "Junior" de Barcelona i Gimnàstic local, matx que sens dubte revestirà força importància, per tractar-se de dos clubs especialitzats en les lluites atlètiques i que disposen de valuosos elements per a fer-hi un bon paper.

Si tenim en compte que les proves que es portaran a terme seran les següents:

Llençament del pes i del disc. Salts d'alçada, perxa, també llençament del javalot i curses de 200 i 3.000 metres llisos, i de 4 x 100, hom pot entendre que lo variat del programa afegit a la rivalitat que pot aportar l'anivellament possible de forces, donarà lloc a que l'encontre esdevingui d'allò més entusiasmant tant pels propis atletes com també pel públic.

Nosaltres celebrem la concertació d'aquest matx puix que pot resultar en benefici de l'atletisme local i de sa major propagació.

Segons nostres referències, l'ordre de proves i participants designats pel Gimnàstic, serà el següent:

Llençament del disc: Llorens, Brú, Huguet i F. Roig.

Salt d'alçada: Huguet, Ros, Garriga i Barceló.

3.000 metres llisos: Ballesteros, Huguet, Veciana, Vilu, Zabala i G. Luengo.

200 metres llisos: Garrido, Puig, Huguet, Roig i Sabatè.

Llençament javalot: Brú, Oliver, Llorens i Ferré.

Llençament del pes: Llorens, Brú i Huguet, i Garrido.

Cursa 4 x 100: Garrido, Huguet, Puig i Roig.

Salt de perxa: Huguet, Puig i Barceló.

### Hoc-key

L'INAUGURACIO OFICIAL DE LA TEMPORADA

Tindrà lloc demà, per la tarda, al camp d'hockey del Club Gimnàstic, essent l'onze visitant el potent conjunt del Junior H. C. barceloní, que pel matí continuarà atlèticament contra el mateix Gimnàstic (Secció atlètica).

Regna doncs gran interès amb vistes a aquest partit, i no cal dir que els elements del Nàstic, s'han vingut entrenant com millor han pogut aquesta setmana.

La partida tindrà començ a les 3'15 de la tarda, i el conjunt local que s'arreglarà, quin ja anun-

ciàvem ahir, serà a base dels elements següents:

Zabala, Sastre, Cendrós, Cardona, Sanromà, Xenius, Gadea, Obiol, Ferrandiz, Ruiz i Ferrandiz.

Procurarem demà veure si podem avençar l'onze que presentarà el cercle visitant.

\*\*\*

### Fut-bol

EL TARRAGONA F. C. REB DEMA LA VISITA DEL SITGES

Seguint el curs del calendari que correspon al Campionat Amateur, li toca demà al Tarragona F. C. de nostra ciutat enfrontar-se al Sitges per a disputar la tercera jornada.

El fet de que l'onze sitgetà no sigui enguany d'aquella vàlua que tingué en els darrers anys, i el tenir-se que jugar l'encontre al terreny de joc de La Pedrera, són factors que ens refermen a creure en una nova victòria local, puix que d'equip a equip, no dubtem nosaltres en decantar-nos cap el bàndol tarragoní.

La partida començarà a les 3'15 de la tarda, i és gairebé segur que el conjunt del Tarragona s'arreglarà de la faisa següent:

Alujas, Recasens, Inglés, Carbonell, Samà, Pechs, Poldo, Martí, Miró, Pelegrí i Avià.

Procurarem demà confirmar-ho.

EL GIMNASTIC ES DESPLAÇA A VILAFRANCA

Parlarem ja ahir de la ferida que rebé el mig centre gimnàstic en el treball i si bé no se sap encara de forma certa, l'onze que demà s'arreglarà el cercle vermell a Vilafranca, sembla, per lo que es rumoreja, que serà a base de l'equip següent:

Alvarez, Wencesleo, Saura, Martínez, Martorell, González, Barbarà, Delclós, Vila, Peris i Colomer.

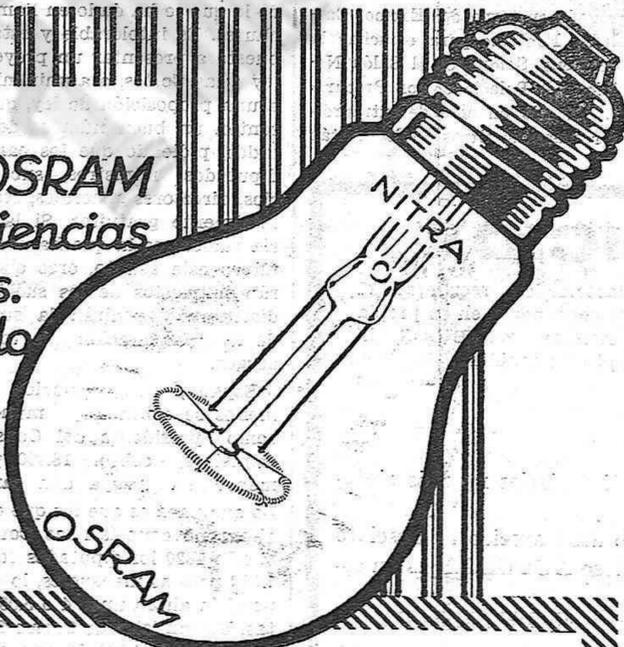
Sabem que malgrat la desfeta del diumenge proppassat enfront el Reus, regna força entusiasme per acompanyar l'equip a Vilafranca, i a més se'ns demana fem conèixer que pel mòdic preu de 5 pessetes, hom té viatge franc i fins l'entrada al camp.

### M TRIMONIO

desea comprar tienda comestibles, librería o estanco en Tarragona o localidad de la provincia.

Absoluta reserva. Escribir a C. Roca, Administración de LA CRUZ.

La lámpara OSRAM significa experiencias de muchos años. De ahí su elevado rendimiento luminoso.



# OSRAM

# NOTAS LOCALES

## INICIAL

### ¡Y, perdonen si me he puesto cursi!

Sufrimos ayer el primer día gris de la temporada. Fué, el de ayer, un día frío y tristón.

Y no hay que tomar la palabra frío en la excepción material de la frase: No lució el Sol y nuestro espíritu sintió la nostalgia de su virtud.

En los anocheceres de estos días grises de Otoño, cuando la gente cruza las calles a toda prisa, como perseguidos de sombras siniestras; cuando las hojas de los plátanos, como arrancadas, una a una, por manos misteriosas, poco a poco alfombran nuestras ramblas; cuando las nubes que cubren el firmamento por Poniente se tiñen débilmente de rojo... y las castañeras en las esquinas, con su farolillo típico imprimen a la ciudad una nota tétrica y de misterio, nuestra alma siente el "frío" de la Vida, sentimos intensamente el peso de nuestras imperfecciones; miramos al Cielo y temblamos...

Los días fríos, materialmente fríos, de Invierno, que el Sol y la Nieve rivalizan para ganar la tierra, que entre ambos la fecundan y la vivifican, son días alegres que elevan el espíritu. Navidad los sintetiza...

Los días grises y tristes de Otoño, que la tierra ya exhausta ha dado a la Vida todo su fruto, son días preñados de melancolía que nos demuestran lo ridículo de las vanidades y de las petulancias todas; son días que convidan a la sincera meditación... ¡El día de difuntos los sintetiza!...

FRUCTUOSO TARRAGÓ

## DE SOCIEDAD

Hoy se celebrarán en la parroquia de San Francisco los funerales por el eterno descanso del alma de don Emilio Sabater, distinguido tarraconense fallecido en Madrid.

### Academia de Corte para Señoritas

SISTEMA MARTÍ

Dirigida por la Profesora Srta. M.<sup>a</sup> JOSEFA PONS  
Calle Martí Ardeña n. 6, pral.  
(Travessia calle Unión)

## REGISTRO CIVIL

Inscripciones verificadas ayer

**Nacidos:**

Ninguno.

**Defunciones:**

Francisco Mercadé Grás, 52 años, Hospital civil.

Francisca Muntané Caral, de 75 años, Bajada Patriarca, 3.

Concepción Pérez Boscá, 17 años, Mar, 38.

**Matrimonios:**

Ninguno.

## Cambra de Comerç

El Ministeri d'Agricultura, Indústria i Comerç ha disposat que des del primer de Gener de 1933 tindrà caràcter obligatori per a tota persona individual o jurídica que envii a l'estranger qualsevol producte o article, la inscripció al Registre oficial d'Exportadors de la Direcció General de Comerç i Política Aranzelària.

La Cambra Oficial de Comerç al posar-ho en coneixement dels comerciants i industrials, adverteix que les comandes d'inscripció al dit Registre deuen fer-se per mitjà d'una instància dirigida a l'expressada Direcció general, ja directa ment o mitjançant aquesta Cambra. En aquest cas, els sol·licitants estaran dispensats d'acompanyar a llurs instàncies els justificants d'haver complert els requisits d'ordre legal i tributari, quals justificants seran suplerts per una diligència feta per la Cambra que acrediti la presentació dels referits documents.

En les instàncies es faran constar la classe d'articles o productes que s'acostumen a exportar, els mercats probables d'envi i el volum aproximat de llurs exportacions.

El nombre que obtingui cada exportador en el dit Registre deuria fer-se constar, des de la data indicada, en tots els embalums o enva-

sos exteriors de les expedicions que es destinin a l'estranger.

A les oficines de la Cambra es rebran, donant-los-hi el curs oportú quantes sol·licituds es presentin i es donaran als comerciants i industrials que ho desitgin tota classe d'informacions sobre el particular.

## Climatologia

OBSERVACIONS METEOROLÒGIQUES DE L'INSTITUT

Divendres, 28

**Temperatura a la sombra:**

Màxima, 17'9; mínima, 16'5.

**Baròmetre a 0 i al nivell de la mar:**

A les 8 h., 755'2; a les 18, 755'0.

**Direcció del vent:**

A les 8 h., NO.; a les 18, O.

**Força del vent:**

A les 8 h., vent fresquet; a les 18, id.

**Estat del cel:**

A les 8 h., quasi tapat; a les 18 id.

**Classe de núvols:**

A les 8 h., Cú. Nb.; a les 18, id.

**Evaporació:**

En les 24 h., 5'0.

**Pluja recollida:**

En les 24 h., 0'0.

**Humitat relativa:**

A les 8 h., 57. a les 18, 49.

### D. Amadeo Bosch

Médecin Cirujano

Ha trasladado su domicilio y Consultorio en la CALLE UNION, número 17, pral. 2.<sup>a</sup>

## GACETILLA

VELA EN LA CATEDRAL

Mañana, fiesta de Cristo-Rey, en la santa iglesia Catedral, después de los divinos Oficios de la mañana, se expondrá S. D. M. y estará de manifiesto hasta después de la función de la tarde, y harán vela a Jesús Sacramentado, además de los turnos de señores canónigos y beneficiados, las siguientes entidades y asociaciones.

De once y media a doce: Alumnos y antiguos alumnos del Colegio de Hermanos de las EE. CC.

De doce a doce y media: Asociación Mariana, Hijas de María y Devotas del Sagrado Corazón.

De doce y media a una: Adoración Nocturna y Ropero de S. J.  
De una a una y media: Orden Tercera de San Francisco. Rdos. Sacerdotes.

De una y media a dos: Vela Nocturna. Rosario Perpetuo.

De dos a dos y media: Devotos de Nuestra Señora del Carmen.

De dos y media a tres: Venerable Congregación de la P. Sangre.

Detres a tres y media: Ejercitantes.

## DROGUERIA

### DE TOMAS ROIG

Bajada Pescadería, 6

Notable rebaja de precios en los aceites puros de oliva

Pesetas

Azúcar blanco, fino ... .. kilo	1'45
Arroz Benloc 1. <sup>a</sup> ... .. "	0'60
Atún en aceite, lata de 1/8 "	0'40
Aceite puro de oliva finísimo, el litro ... .. "	1'90
Aceite puro de oliva, primera el litro ... .. "	1'80
Aceite puro de oliva, segunda el litro ... .. "	1'70
Alpiste para pájaros ... .. kilo	0'65
Bacalao Libro extra ... .. "	2'30
Sardinias en aceite, lata de 1 "	1'90
Salmón al natural, lata 1/2 "	2'20
Salmón al natural, lata 1/ "	1'15
Patatas, blanca Buffé, 10 kilos	2'00

A todo comprador de todos los artículos (excepto el azúcar) cuyo importe sea de 5 pesetas, tendrá opción a 1 kilo de azúcar blanco fino, al pre-

## NUEVAS EXCAVACIONES

El próximo lunes se reanudarán las excavaciones en los terrenos de la fábrica de tabacos, bajo la dirección del culto arqueólogo, reverendo don Juan Serra Vilaró.

## COMUNION Y VELA

La Archicofradía de Hijas de María ruega a las asociadas asistan a la misa de comunión del triduo a Cristo Rey que se celebrará mañana, a las ocho, en la Catedral, y a la vela al Santísimo de 12 a 12 y media, ostentando la medalla de la Asociación.

## CARIDAD

En obsequio a San Rafael, una persona caritativa nos ha entregado cinco pesetas para la familia necesitada de la calle Misser Sitges.

También hemos recibido cinco pesetas más de un señor sacerdote y otras cinco de un suscriptor para las familias recomendadas.

### La Casa de los GUANTES

Ha recibido la Casa Coca, el completo surtido de guantes en piel y punto para la presente temporada. Garantiza en las calidades y economía de precios

La CASA COCA  
Conde de Rius, 7 - Tarragona

## VELA A CRISTO REY

El Rdo. señor Cura párroco de la parroquia de San Francisco, nos ruega pongamos en conocimiento de los Terciarios, hombres y mujeres, concurren a la vela del dominico, en la Catedral, cuyo turno les corresponde de una a una y media. Asimismo, los grupos de "Perseverancia" deberán cumplir su turno que será de tres a tres y media.

## TEATRE PRINCIPAL

Temporada 1922-33

DIUMENGE, 30 d'Octubre de 1932

TARDA: A les 5

## TEATRE D'INFANTS

La grandiosa rondalla en tres actes i onze quadros, original d'En Josep M. Folch i Torres,

### Les arrecades de la reina

NIT: A les 10

Un altre èxit de Josep Maria de Segarra

Representació de l'obra en tres actes i en vers,

### La Corona d'Espines

L'obra que es féu centenària a Barcelona.

En preparació, "Don Juan Tenorio".

## ACCION CATOLICA DE LA MUJER

Esta entidad abre como en años anteriores la matricula para la clase especial de "Cocina práctica".

Las inscripciones podrán hacerse todos los días laborables hasta el día 10 del próximo noviembre, en el local social, Armañá, 11, 2.º, de seis a siete y media de la tarde.

## CHORIZOS

Carrasco, sin competencia puro de la Rioja, Excija Vd. en los principales colmados y ultramarinos de ésta, y pruebe también la nueva preparación de estos chorizos envueltos en higiénicas bolsitas de papel transparente que se vende en toda España a Ptas. 1'00 la ración.

Per la guàrdia rural, han estat fagitades tres caravanes de gitans compostes de dotze carros amb animals, que estaven aposentats al Riu Francolí.

El número de persones de que estaven compostes passava de cent. Diàriament l'esmentada guàrdia fa lleves de tan perillosos veïns.

## HALLAZGOS ARQUEOLOGICOS

Con motivo de los trabajos que se están efectuando para la construcción del Paso Arqueológico y consolidación de las Murallas Romanas, ha quedado al descubierto la parte interior de una pequeña sección de la muralla formada por un muro de adobes de arcilla cocida al sol, colocados simétricamente.

De estos adobes se habían encontrado hasta ahora únicamente algunos indicios. Entre las ruinas de la parte destruida de la muralla han aparecido interesantes fragmentos de esculturas de mármol blanco, artísticamente labradas, cerámica de la misma época y otros objetos. En otro lugar de la muralla, al remover las tierras, han aparecido algunas monedas antiguas, fragmentos de armas del tiempo de la invasión francesa y otros objetos.

## MAS SOBRE EL ACCIDENTE DE ANTEAYER

Ampliando detalles sobre el suceso de anteayer, podemos informar que al llegar a la estación de Altafulla el tren correo de Valencia, se vió que sobre el techo de un vagón se hallaba un individuo que presentaba una gravísima herida en la cabeza, el cual falleció sin

que pudiera prestar declaración.

Identificado el cadáver, resultó ser el de un súbdito portugués que viajaba sin billete, llamado Joao Marramaqui, natural de Benavente, de 30 años de edad.

Parece falleció a consecuencia de haber recibido un fuerte golpe en la cabeza al pasar el tren por un túnel.

En poder del referido sujeto fué hallada una pistola ametralladora, nueva, con una cápsula en la recámara, ocho más en el cargador y, además otras ocho en el bolsillo.

La policía ha practicado una información para conocer detalles de la víctima de este trágico suceso, habiendo logrado confirmar que se llamaba Joao Marramaqui, de 30 años de edad, natural de Portugal y que según parece se había significado por sus ideas extremistas.

Es posible que se tenga la sospecha de que dicho individuo haya podido intervenir en algunos sucesos sociales, recientemente registrados en Zaragoza y Valencia, y posiblemente fué uno de los autores de la agresión a la guardia civil, que se produjo hace breves días en la última de dichas ciudades.

Se cree que viajaba en el techo del vagón, como medio para huir de Valencia, burlando la vigilancia de la policía.

Los agentes de la Brigada social trabajan activamente para reconstruir el pasado del muerto en estos últimos tiempos; para averiguar su verdadera personalidad y si las suposiciones que sobre él se han hecho tienen alguna realidad.

Parece que serán pedidos antecedentes a la policía portuguesa, para poder establecer mejor la identificación.

## EL MONASTERIO DE SANTAS CREUS

Ha sido aprobado el proyecto de obras de consolidación parcial en el monasterio de Santas Creus (Tarragona), del arquitecto, don Francisco Monravá, cuyo importe asciende a 24.983 pesetas.

## JURADO MIXTO DE RABASSAIRES

Se ha dispuesto que se constituya en Vendrell, un Jurado mixto de la propiedad rústica, accediendo a la instancia de la Sociedad y Sindicato de Agricultores de "Rabassaires" de Llorens del Panadés (Tarragona).

## PROPUESTA DE SECRETARIO

El Claustro del Instituto ha propuesto para el cargo de secretario al profesor don Juan Molas.

APARCELO DETENIDO

En Secuita ha sido detenido el aparcerero Juan Brunet, por incumplimiento de una orden del juez especial.

EL TRIDUUM A JESUCRIST REI

Hhir comença a la Catedral el Triduum a honor de Jesucrist-Rei. La concurrència fou molt nombrosa.

Excursionisme

Per a damà, l'Agrupació Excursionista Ginesta té anunciada una excursió a l'Avenc del Teix.

Aquesta sortida és la segona de les moltes que té en projecte organitzar dita entitat per la present temporada de Tardor.

No cal dir que té força interès puix que a més d'admirar les Fonts del Glorieta, es visitarà el petit poblé de Montral ja que no deix de tenir el seu encís per trobar-se aquesta vila damunt d'un alerós turó, go que fa d'un gran interès el mirador d'aquelles valls que el voltin, i al bell cim la seva església romànica que s'albira d'aquelles contrades.

Els excursionistes es reuniran a les 5'45 hores a l'estació del Nord.

Sección marítma

Entradas

Vapor español "Cabo Quintres", procedente de Valencia, con carga general.

Pailebot español "Cala Morlanda", procedente de Palma, con abonos.

Laud español "Vicentica", procedente de San Carlos, con sal.

Vapor italiano "Verdi", procedente de Barcelona, con carga general.

Vapor inglés "Ponzano", procedente de Amberes y escalas, con carga general.

Salidas

Vapor español "Cabo Quintres", con carga general para Barcelona.

Vapor inglés "Ponzano", con carga general para Londres y escalas.

Vapor italiano "Verdi", con carga general para Valencia.

Buques que quedan en puerto

Vapor español "Conde de Zubiría", descargando carbón.

Vapor español "Ciutat de Reus", de punta.

Laud español "Vicentica", descargando sal.

Balandra española "Bernarda", descargando higos.

Vapor español "Villillarreal", en desguace.

Amarrados

Vapor español "Andalucía".

Vapor español "Canalejas".

Vapor español "Tordera".

Vapor español "Cabo Cullera".

Vapor español "Cabo Torres".

Vapor español "Cabo Peñas".

Vapor panameño "Catalunya".

Buques que tienen pedido atraque

Vapor español "Ciutat de Tarragona", procedente de Alicante.

Vapor italiano "Le Tre Marie", procedente de Valencia.

Vapor alemán "Kronos", procedente de Barcelona.

SERVICIO METEOROLOGICO DE MADRID

Bajas presiones Países Bajos, Mediterráneo Occidental; altas N. Azores; probable Cantabria y Galicia, lluvias y marejada Estrecho, se inicia viento Poniente.

Se ofrece joven

con cultura general, buena moralidad, para administrador, representante con sueldo, encargado, etcétera, toda clase de informes, excelente garantía personal.

Para detalles, señor administrador de este periódico.

Conferencias telegráficas

LA HUELGA DE PLASENCIA AUMENTA EN VIOLENCIAS

Cáceres, 28. — Se propuso, como solución al conflicto, una suscripción voluntaria, que consistía en recaudar un cantidad igual al importe de la solución que presentó el gobernador pero hoy, después de recaudada una cantidad de dinero bastante elevada, los obreros se han negado a recibir la suscripción que ellos mismos reclamaban. La huelga sigue planteada con caracteres más violentos que en días anteriores, pues se ha obligado a los guardas y ganaderos de las fincas a que dejen el trabajo, por lo que los ganados están sin atender. Asimismo los huelguistas han recorrido las casas de la población para invitar a las criadas — a que secundaran la huelga.

El comité de huelgo dió una orden para que se respetasen las panaderías y las carnicerías, pero los obreros no acataron la orden y se manifestaron violentamente contra una carnicería. Por todo ello, la población está casi desabastecida. La violencia de la huelga es grande y se ejercen muchas coacciones.

ROBO EN LAS DEHESAS

Cáceres, 28. — Dicen de Serrejón que la benemérita se ha trasladado a la dehesa de Machedas Altas, donde los jornaleros se dedican a recoger todas las bellotas de las fincas con el pretexto de que los propietarios tienen en arriendo una cuarta parte de labor. Los obreros persisten en llevarse las bellotas, por lo que la benemérita se ha visto obligada a despejar aquellos lugares, no sin encontrar alguna resistencia por parte de los grupos.

También se dan casos parecidos en diversos pueblos de la provincia, en los cuales los obreros se apropian de los frutos.

DEL ASESINATO DE UN GUARDIA CIVIL

Valencia, 28. — Ayer se presentó en la Jefatura de policía un individuo diciendo que conocía a los asesinos del guardia Pedro Santos y el lugar en que se encontraban. Esta confidencia permitió a la guardia civil detener a dos individuos, según dijeron primeramente, Juan Pérez Blanes y Juan Fernández, aunque parece que el verdadero nombre de este último es el de Manul Alarcón García.

Ambos detenidos son de ideas avanzadas, y están afiliados al anarquismo. Tenían fijado su domicilio en esta ciudad en la calle de Carniceros, número 5, donde habita el matrimonio Juan Moros e Isabel Benavides.

El tercero de los presuntos autores había de acudir, a las ocho de la noche, al domicilio social de la Confederación del Trabajo, pero, prevenido sin duda por el lujo de precauciones tomadas en los alrededores del edificio por la fuerza pública, no fué a él, burlando así la acción de la policía.

La detención de los dos individuos citados se llevó a cabo en el calle de Calatrava, donde está situado el domicilio de la Confederación.

DETENCION IMPORTANTE

Huelva, 28. — Por la guardia civil ha sido detenido en un pueblo de la provincia, un individuo llamado José Font Vidal de 57 años, natural de Gerona.

Al ser detenido dijo que carecía de recursos, pero cacheado le fueron ocupadas ochocientas pesetas en billetes y una cartilla de la Caja de Ahorros con un saldo de 981 pesetas.

Según parece intentaba pasar a Portugal.

Se atribuye importancia a esta detención. El gobernador ha ordenado el traslado del detenido a Huelva, comunicando la noticia a la Dirección de Seguridad.

VARIAS DESGRACIAS A CONSECUENCIA DE UN INCENDIO

Burgos, 28. — En Castrogeriz se

ha declarado un incendio que ha tenido trágicas consecuencias.

El fuego se inició en la casa propiedad del vecino Froilán Lerma. Este, al verse envuelto por las llamas se arrojó por una ventana, teniendo la fatal desgracia de quedar colgado de una reja, y muriendo por efecto del golpe y de la asfixia.

En los trabajos de extinción del incendio, en el que participaron bomberos y guardias de asalto de Burgos, también se registraron desgracias. Al caer un paredón de la casa, alcanzó a Nicolás Barbadillo, matándole.

Resultaron gravemente heridos Julián Ruiz y Basilio Miguel, y de menor importancia Joaquín Castrillo.

El fuego se propagó a una casa inmediata propiedad del Ayuntamiento, donde habitan los maestros, ocasionando algunas pérdidas en este edificio.

A última hora de la madrugada quedaba localizado el fuego.

HUELGA GENERAL EN VERA

Almería, 28. — En Vera, las asociaciones obreras se declararon en huelga general como protesta contra la grave crisis que sufren los trabajadores. El Ayuntamiento dimitió en vista de su fracaso en las gestiones realizadas para satisfacer la demanda de los obreros. El paro es absoluto, así como el cierre del comercio y la industria, que continuará hasta lograr una solución satisfactoria de los Poderes públicos.

SE INTENTA EL INCENDIO DE IGLESIA DE SAN FELIPE

Cádiz, 28. — Unos desconocidos han intentado incendiar el histórico templo de San Felipe Neri, haciendo para ello un agujero de regulares dimensiones en la puerta del templo, pero sin duda debido a la escasez de combustible que depositaron, no consiguieron llevar a cabo sus propósitos. En el caso de haber prendido las llamas se hubiera tenido que lamentar una verdadera catástrofe, pues en aquella iglesia se guardan cuadros y objetos de un valor incalculable.

Los daños son de poca consideración.

INCIDENTES EN CAÑETE LA REAL

Málaga, 28. — El gobernador ha manifestado que se registraron ayer incidentes en Cañete la Real. Un grupo de cuatrocientos obreros organizó una manifestación como protesta por cuestiones de trabajo. La actitud de los grupos obligó a intervenir a la guardia civil, registrándose una colisión en la que el sargento que mandaba la fuerza resultó con la guerrera destrozada.

No se tiene noticias de que haya que lamentar ni un lesionado.

Terminó diciendo que se ha concentrado la guardia civil de los puestos inmediatos.

AQUET MATI HA CELEBRAT LA DARRERA SESSIO EL CONSELL D'ADMINISTRACIO DE L'OFICINA INTERNACIONAL DEL TREBALL

Madrid, 28. — Aquest matí celebrà la seva sessió de clausura el Consell d'Administració de l'Oficina Internacional del Treball.

Quedà fixada la data del 31 de maig de 1933 per a la reunió de la pròxima Conferència Internacional del Treball.

El president, senyor Mahaim, manifestà que havia donat per acabades les seves tasques el Consell d'Administració de l'Oficina Internacional del Treball. Agraf al Govern de la República espanyola l'hospitalitat i facilitats donades per a la celebració d'aquesta Assemblea.

El director de l'Oficina, senyor Butler, féu un resum de l'obra realitzada i digué que a la seixantena reunió de l'Oficina Internacional del Treball s'havia aconseguit resoldre moltes de les qüestions que hi havia plantejades. Adreçà una salutació a tots els dele-

KENDY, KENDY! Este es el receptor AMERICANO que debe exigir el que quiere deleitar; con su Voz clara, potente y melodiosa en extremo. Ondas normal y extra-corta en un solo mando. Dos altavoces. Pida demostraciones a su Agente. CASA ARBONA Conde de Rius, 19 - TARRAGONA

gats i especialment als espanyois senyors Negrin i Fabra Ribas.

El senyor Fabra Ribas, ministre interí del Treball i Previsió social, per enfermetat del senyor Largo Caballero, agrai les paraules d'elogi que els delegats estrangers havien tingut vers la República espanyola. Manifestà que Espanya prestava la seva adhesió a l'obra d'Organització Internacional del Treball que realitzaven l'Oficina i la societat de Nacions.

Seguidament es donà per finalida la Seixantena Assemblea de l'Oficina i quedà convocada la Seixanta-una Assemblea, a Ginebra, el 30 de gener de 1933.

EL CONSELL DE MINISTRES D'AVUI

Madrid, 28. — A les onze del matí quedaren els ministres units en Consell al Palau de Bonavista.

Acabà la reunió ministerial prop les dues de la tarda, i ni en entrar ni en sortir els ministres feren cap manifestació. No hi assistiren els senyors Giral, Largo Caballero i Carner.

El senyor Domingo facilità la següent referència oficiosa de la reunió:

Presidència. — Aprovació de l'expedient lliurant al ministeri d'Instrucció Pública el Col·legi de ant Josep, de Valladolid, per a instal·lar l'Institut de Segona Ensenyança, residència escolar i escoles graduades. També es cedeix al Ministeri l'edifici denominat Col·legi de la Immaculada Concepció, de Gijón, que pertanyia als jesuïtes, per a destinar-lo a Institut i escoles d'Estat.

Obrs Públiques. — Expedient de suspensió de les obres de proveïment d'aigües a Nules (Castelló).

Projecte de llei per a procedir immediatament a la subhasta per a l'execució del projecte d'ampliació i millorament del port de Bermeo.

Instrucció Pública. — Projecte de decret modificant l'article 57 del reglament de construccions civils.

Estat. — S'acordà presentar a les Corts, per a la ratificació, el Tractat de conciliació i arbitratge entre Espanya i Holanda.

A L'ACADEMIA DE LA LLENGUA

Madrid, 28. — Amb motiu de complir vint-i-cinc anys d'acadèmic el senyor Rodríguez Marín, fou saludat i felicitat coralment pels seus col·legues en la sessió setmanal de l'Acadèmia de la Llengua.

De la mateixa sessió hi ha que recollir una nova paraula, que en un principi acceptà la Corporació per a la seva inscripció en el Diccionari. Es tracta del vocable "equiponderància" (igualdad de peso), i fou sotmesa a sanció per "Azorin".

En canvi, passaren a nou estudi algunes paraules de "cante jondo", suggerides per un comunicant andalus. Entre altres figuren: "Alborea", "roa" i "palmares".

Ja pot dir-se en ferm que el silló vacant a l'Acadèmia Espanyola per traspàs del poeta don Miguel Sando-muno.

Ha estat feta la proposta pels acadèmics don Emili Gutiérrez Gamero, don Armand Palacios Valdés i don José García de Diego i l'Acadèmia, que l'acull amb unànime entusiasme.

En venda

una casa, de 4 pisos, del carrer de Mar. Una planta baixa, del carrer de Sant Pere (Serrallo).

Informar sobre la titulació i preu. L'advocat Meléndres (Unió, 28).



El niño se criará robusto si la madre se fortalece con el gran regenerador Jarabe de HIPOFOSFITOS SALUD. Los dos estarán sanos, alegres, sin temor a la ANEMIA, TUBERCULOSIS, RAQUITISMO. De uso todo el año. Cerca de medio siglo de éxito creciente. Aprobado por la Academia de Medicina. Pedid JARABE SALUD para evitar imitaciones. No se vende a granel.



Sedentarios lean este libro que recibirán GRATIS enviando este cupón a: LABORATORIOS de URODONAL APARTADO 718 BARCELONA H10. Calle: Población: Provincia:

COMPRAD UNICAMENTE CREMA PARA EL CALZADO SERVUS CON ABRIDOR. Productos Químicos Hispano Lúbszynski BADALONA

Esqueles mortuories s'admeten en aquesta impremta fins a dos quarts de tres de la matinalada. TELEFON 507